

BỘ CÔNG THƯƠNG CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **566** /BCT-KH
V/v trả lời ý kiến, kiến nghị
của cử tri tỉnh Hà Tĩnh

Hà Nội, ngày **21** tháng 01 năm 2014

Kính gửi: Đoàn đại biểu Quốc hội tỉnh Hà Tĩnh

Theo Báo cáo tổng hợp ý kiến, kiến nghị của cử tri gửi tới Kỳ họp thứ 6, Quốc hội khoá XIII của Ban Dân nguyện - Ủy ban Thường vụ Quốc hội chuyển tới Bộ Công Thương tại Văn bản số 736/BDN ngày 16 tháng 12 năm 2013, cử tri có ý kiến như sau:

Xem xét bổ sung các quy định đối với tổ chức, cá nhân kinh doanh xăng dầu trên tàu, thuyền tại các lạch, những nơi có cư dân neo đậu tàu, thuyền trên sông, biển... vào Dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều Nghị định số 84/2009/NĐ-CP của Chính phủ về kinh doanh xăng dầu.

Bộ Công Thương xin được trả lời như sau:

Nghị định số 84/2009/NĐ-CP ngày 15 tháng 10 năm 2009 của Chính phủ về kinh doanh xăng dầu và Dự thảo Nghị định thay thế Nghị định số 84/2009/NĐ-CP đều có quy định về hoạt động kinh doanh xăng dầu phải bảo đảm tuân thủ quy hoạch do cơ quan có thẩm quyền ban hành.

Đối với các hoạt động kinh doanh trên mặt nước nói chung chỉ được kinh doanh tại vùng nước theo quy định của ngành Giao thông vận tải.

Bộ Công Thương sẽ tiếp thu ý kiến của cử tri và đề nghị Bộ Giao thông vận tải xem xét, quy định rõ về hoạt động kinh doanh xăng dầu trên mặt nước trong quá trình xây dựng Nghị định thay thế Nghị định số 84/2009/NĐ-CP.

Thông qua đoàn Đại biểu Quốc hội tỉnh Hà Tĩnh, Bộ Công Thương xin cảm ơn cử tri đã quan tâm đến vấn đề nêu trên./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Ủy ban Thường vụ Quốc hội;
- Ban Dân nguyện-UBTVQH;
- Bộ trưởng, Chủ nhiệm VPCP;
- Chủ nhiệm VPQH;
- UBTW Mặt trận TQVN;
- Bộ Giao thông vận tải;
- Vụ TTTN;
- Lưu: VT, KH (2b).

BỘ TRƯỞNG



Vũ Huy Hoàng

BỘ CÔNG THƯƠNG CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **819** /BCT-KH

V/v trả lời ý kiến, kiến nghị
của cử tri tỉnh Hà Tĩnh

Hà Nội, ngày **27** tháng **01** năm 2014

Kính gửi: Đoàn đại biểu Quốc hội tỉnh Hà Tĩnh

Theo báo cáo tổng hợp ý kiến, kiến nghị của cử tri gửi tới Kỳ họp thứ 6, Quốc hội khoá XIII của Văn phòng Chính phủ chuyển tới Bộ Công Thương tại văn bản số 392/VPCP-V.III ngày 16 tháng 01 năm 2014, cử tri tỉnh Hà Tĩnh có ý kiến như sau:

Đề nghị Chính phủ chỉ đạo các Bộ, ngành liên quan tổ chức thông tin thương mại các nước trong khối ASEAN và trong tiểu vùng sông Mê Công mở rộng.

Thừa ủy quyền của Thủ tướng Chính phủ, Bộ Công Thương xin được trả lời như sau:

Về việc tổ chức thông tin thương mại của các nước trong khối ASEAN và trong tiểu vùng sông Mê Công mở rộng

- Hiện nay, Bộ Công Thương có các báo điện tử, báo giấy và tạp chí thường xuyên cập nhật tình hình chính sách cũng như thông tin thị trường của các nước Đông Nam Á, Tiểu vùng sông Mê Công mở rộng nói riêng và thế giới nói chung như: Trang thông tin điện tử chính thức của Bộ Công Thương www.moit.gov.vn; trang thông tin điện tử Thị trường nước ngoài www.ttnn.com.vn, trang thông tin điện tử của Văn phòng Ủy ban Quốc gia về hợp tác kinh tế quốc tế www.nciec.gov.vn, Tạp chí Công Thương, Tạp chí Hội nhập...

Thông tin do các báo điện tử, báo giấy cung cấp được các đơn vị chức năng thuộc Bộ và Thương vụ Việt Nam tại các nước trong khu vực Đông Nam Á tích cực cung cấp với nội dung liên quan đến các nước trong khối Đông Nam Á và Tiểu vùng sông Mê Công mở rộng. Ngoài ra, các báo trên còn có nội dung thông tin về tình hình hợp tác, đàm phán các Hiệp định thương mại tự do song phương và đa phương có liên quan đến Đông Nam Á.

- Đối với các hoạt động tuyên truyền, phổ biến thông tin, xúc tiến thương mại liên quan đến các nước Đông Nam Á, Tiểu vùng sông Mê Công mở rộng, Bộ Công Thương thường xuyên phối hợp tổ chức cũng như tham gia các hội chợ, triển lãm, hội thảo cả ở Việt Nam và các nước trong khu vực Đông Nam Á nhằm tuyên truyền, trao đổi cung cấp thông tin cho các doanh nghiệp, tổ chức trong nước cũng như tổ chức nước ngoài tại các nước Đông Nam Á. Các chương trình đều được thông báo rộng rãi qua các Sở Công Thương trên toàn quốc, trên các báo nêu trên của Bộ Công Thương và một số phương tiện thông tin đại chúng khác.

Về hợp tác tiểu vùng sông Mê Công mở rộng

Tiểu vùng Mê Công mở rộng (GMS) bao gồm các nước Campuchia, Lào, Myanmar, Thái Lan, Việt Nam và hai tỉnh Vân Nam và Quảng Tây của Trung Quốc. Chương trình Hợp tác GMS được ADB khởi xướng năm 1992. Các sáng kiến và hoạt động trong chương trình GMS tập trung vào 9 lĩnh vực chính bao gồm: Giao thông vận tải, Năng lượng, Môi trường, Du lịch, Bru chính Viễn thông, Thương mại, Đầu tư, Phát triển Nguồn nhân lực, Nông nghiệp và Phát triển nông thôn.

GMS được đánh giá là hợp tác tiểu vùng hiệu quả nhất, đóng vai trò quan trọng trong việc đảm bảo phát triển bền vững và cân bằng của khu vực Mê Công, đã hỗ trợ chuyển đổi khu vực châu Á thành động lực chính của tăng trưởng kinh tế dài hạn trong khu vực và trên toàn cầu.

Trong khuôn khổ GMS, Bộ Công Thương có trách nhiệm xây dựng và quản lý các dự án liên quan đến mạng lưới truyền tải điện năng, tham gia vào các dự án tạo thuận lợi thương mại và chủ trì xây dựng các dự án liên quan đến phát triển khu vực kinh tế biên giới miền núi. Cụ thể như sau:

Về lĩnh vực truyền tải điện

Bộ Công Thương đã đề xuất các dự án phát triển mạng lưới truyền tải điện, tham gia các hoạt động của Trung tâm điều phối Điện khu vực (RPTCC) nhằm kết nối truyền tải điện, mua bán điện giữa các nước, cải thiện hệ thống truyền tải điện.

Hợp tác về tạo thuận lợi hoá vận tải và thương mại

- Đối với Hiệp định vận tải và thương mại qua biên giới (CBTA): việc tham gia của Việt Nam trong lĩnh vực này chủ yếu thực hiện trong lĩnh vực tạo thuận lợi hóa thương mại với việc thực thi Hiệp định về tạo thuận lợi cho vận tải hàng hóa và người qua biên giới (CBTA).

- Đối với việc áp dụng kiểm tra Một cửa - Một điểm dừng (SSI) tại các khu vực đường biên, Bộ Công Thương đã phối hợp với các Bộ ngành để giúp cho việc kiểm tra hải quan một cửa một điểm dừng cũng được áp dụng tại cặp cửa khẩu Đen sa vắn (Lào) - Lao Bảo từ tháng 6 năm 2005. Nhờ có Hiệp định này mà việc vận chuyển hàng hóa qua biên giới các nước thuận lợi hơn rất nhiều, tiết kiệm thời gian, chi phí.

- Tham gia vào việc tháo gỡ khó khăn, đề xuất, xây dựng các dự án để phát triển các hành lang kinh tế, chợ biên giới và hợp tác khai thác Hành lang Kinh tế Đông-Tây (EWEC) nhằm tạo thuận lợi hóa thương mại trong khu vực GMS.

Liên quan đến việc xây dựng, phát triển các khu vực kinh tế cửa khẩu, các chợ biên giới

Bộ Công Thương đã tổ chức nghiên cứu các chính sách liên quan đến thương mại biên giới miền núi, đề xuất với Chính phủ các đề án, đường lối chính sách liên quan đến phát triển thương mại biên giới miền núi. Cụ thể, ngày 15 tháng 10 năm 2012 Bộ Công Thương đã ban hành Quyết định số 6076/QĐ-

BCT về việc phê duyệt Quy hoạch phát triển mạng lưới chợ biên giới Việt Nam - Lào đến năm 2010 và Quyết định số 6077/QĐ-BCT về việc phê duyệt Quy hoạch phát triển mạng lưới chợ biên giới Việt Nam - Campuchia. (Các Quyết định này đều đã được thông báo đến các Sở Công Thương của các tỉnh).

Về công tác thông tin hoạt động GMS

- Từ 9 năm 2013, với sự tài trợ của ADB, Bộ Công Thương đã xây dựng và phát triển chuyên trang về thương mại biên giới trên Tạp chí Công Thương điện tử. Chuyên trang này sẽ được hoàn thiện trong thời gian tới. ADB sẽ hỗ trợ để mở rộng thông tin về các nước có chung biên giới, các nước ASEAN và GMS;

- Kết nối và chia sẻ thông tin cửa khẩu: thực hiện Quyết định số 45/2013/QĐ-TTg ngày 25 tháng 7 năm 2013 về quy chế điều hành hoạt động tại các cửa khẩu biên giới đất liền, Bộ Công Thương đã đề xuất với ADB về xây dựng cơ chế hợp tác giữa các cơ quan quản lý cửa khẩu biên giới đất liền các nước ASEAN và Trung Quốc. Trong đó bao gồm xây dựng cơ sở dữ liệu chung, kết nối và chia sẻ thông tin giữa các cửa khẩu (*những văn bản liên quan đến các hoạt động thương mại biên giới do Chính phủ hoặc Bộ Công Thương ra quyết định đã được thông báo trên các trang web của Chính phủ hoặc Bộ Công Thương hoặc qua các Sở Công Thương*);

- Chủ trì, phối hợp với các Bộ, ngành, đặc biệt với các địa phương khu vực biên giới miền núi và phía Lào tổ chức đoàn công tác liên ngành kiểm tra tình hình tạo điều kiện thuận lợi cho người, hàng hóa, phương tiện qua lại hai bên biên giới tại các cặp cửa khẩu Cha Lo (tỉnh Quảng Bình) - Na Phau (tỉnh Khăm Muộn) và Lao Bảo (tỉnh Quảng Trị) – Đen sa vắn (tỉnh Savanakheth) tháng 4 năm 2013;

Trong thời gian tới, Bộ Công Thương sẽ tiếp tục tổ chức các Hội thảo về Khu hợp tác kinh tế qua biên giới Việt – Trung (trên các hành lang kinh tế GMS); tiếp tục tổ chức các Hội thảo về tăng cường dịch vụ Thương mại qua biên giới. Bên cạnh đó, địa phương nào có nhu cầu Bộ Công Thương sẽ nghiên cứu, tổ chức hội thảo phổ biến thông tin cần thiết theo chuyên đề.

Thông qua đoàn Đại biểu Quốc hội tỉnh Hà Tĩnh, Bộ Công Thương xin cảm ơn cử tri đã quan tâm đến vấn đề nêu trên./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Ủy ban Thường vụ Quốc hội;
- Ban Dân nguyện-UBTVQH;
- Bộ trưởng, Chủ nhiệm VPCP;
- Chủ nhiệm VPQH;
- UBTW Mặt trận TQVN;
- Lãnh đạo Bộ;
- Các Vụ: KV1, BGMN;
- Lưu: VT, KH (2b).

BỘ TRƯỞNG



Vũ Huy Hoàng

BỘ CÔNG THƯƠNG **CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **553** /BCT-KH
V/v trả lời ý kiến, kiến nghị
của cử tri tỉnh Hà Tĩnh

Hà Nội, ngày **21** tháng 01 năm 2014

Kính gửi: Đoàn đại biểu Quốc hội tỉnh Hà Tĩnh

Theo Báo cáo tổng hợp ý kiến, kiến nghị của cử tri gửi tới Kỳ họp thứ 6, Quốc hội khoá XIII của Ban Dân nguyện - Ủy ban Thường vụ Quốc hội chuyển tới Bộ Công Thương tại Văn bản số 736/BDN ngày 16 tháng 12 năm 2013, cử tri có ý kiến như sau:

1. *Sửa đổi, bổ sung Thông tư liên tịch số 60/2011/TTLT-BTC-BCT-BCA hướng dẫn chế độ hóa đơn, chứng từ đối với hàng hóa nhập khẩu lưu thông trên thị trường; nhằm kiểm soát tình trạng lợi dụng kê hồ chính sách để mua gom và hợp thức hàng hóa đối với hàng cấm, hàng nhập lậu.*

2. *Sửa đổi, bổ sung quy định về mẫu ấn chỉ tại Thông tư 19/2011/TT-BTC ngày 06/5/2011 của Bộ Công Thương về quy định các mẫu biên bản, quyết định sử dụng trong hoạt động kiểm tra, xử phạt vi phạm hành chính của cơ quan quản lý thị trường để cơ quan quản lý thị trường sớm có ấn chỉ thực hiện nhiệm vụ kiểm tra, kiểm soát theo Luật xử lý vi phạm hành chính.*

Bộ Công Thương xin được trả lời như sau:

Về vấn đề thứ nhất

Thông tư liên tịch số 60/2011/TTLT-BTC-BCT-BCA ngày 12 tháng 5 năm 2011 của Bộ Tài chính, Bộ Công Thương, Bộ Công an hướng dẫn chế độ hoá đơn, chứng từ đối với hàng hoá nhập khẩu lưu thông trên thị trường do Bộ Tài chính là cơ quan chủ trì soạn thảo. Khoản 2, Điều 4, quy định đối với hàng hoá nhập khẩu của cơ sở sản xuất kinh doanh đang bày bán, để tại kho, bến bãi thuộc quyền sở hữu hoặc sử dụng của cơ sở đó (trong trường hợp cơ sở kinh doanh kho, bến, bãi đã đăng ký hoạt động kinh doanh với cơ quan có thẩm quyền) thì trong thời hạn 72 giờ, kể từ thời điểm kiểm tra hàng hoá của cơ sở kinh doanh hàng hoá nhập khẩu, phải xuất trình hoá đơn, chứng từ chứng minh tính hợp pháp của hàng hoá.

Trong quá trình thực hiện, các lực lượng chức năng đều kiến nghị đây là khoảng thời gian quá dài, dễ bị các đối tượng buôn bán hàng nhập lậu có đủ thời gian để hợp thức hóa hàng nhập lậu, nhất là trong điều kiện hiện nay các doanh nghiệp được tự in hóa đơn, sử dụng đồng thời nhiều quyền hóa đơn..., khi bị kiểm tra mới xuất hóa đơn và khớp về thời gian để đối phó với các lực lượng chức năng nên khó phát hiện gian lận.

Để khắc phục được tồn tại nêu trên nhằm nâng cao hiệu quả công tác chống buôn lậu, buôn bán, vận chuyển hàng nhập lậu, Bộ Tài chính đang phối hợp với Bộ Công Thương và Bộ Công an tiến hành sửa đổi Thông tư liên tịch số 60/2011/TTLT-BTC-BCT-BCA của liên bộ Tài chính - Công Thương - Công an quy định về hóa đơn chứng từ đối với hàng hóa nhập khẩu lưu thông trên thị trường theo hướng giảm thời hạn xuất trình hoá đơn, chứng từ chứng minh tính hợp pháp của hàng hoá nhập khẩu tại các cơ sở sản xuất, kinh doanh đang bày bán, để tại kho, bến, bãi xuống còn 24 giờ để các đối tượng buôn lậu không thể lợi dụng quay vòng hóa đơn, hợp thức hóa hàng lậu. Hiện nay dự thảo Thông tư đã được gửi xin ý kiến các Bộ, ngành và các địa phương đang trong quá trình tổng hợp để sửa đổi, bổ sung.

Về vấn đề thứ hai

Về đề nghị sửa đổi, bổ sung quy định mẫu ấn chỉ tại Thông tư 19/2011/TT-BTC ngày 06 tháng 5 năm 2011 của Bộ Công Thương về quy định các mẫu biên bản, quyết định sử dụng trong hoạt động kiểm tra, xử phạt vi phạm hành chính của cơ quan quản lý thị trường, ngày 30 tháng 12 năm 2013, Bộ Công Thương đã ban hành Thông tư 26/2013/TT-BTC quy định các mẫu biên bản, quyết định sử dụng trong hoạt động kiểm tra, xử phạt vi phạm hành chính của quản lý thị trường.

Thông qua đoàn Đại biểu Quốc hội tỉnh Hà Tĩnh, Bộ Công Thương xin cảm ơn cử tri đã quan tâm đến vấn đề nêu trên./.

Nơi nhận:

- Như trên; ✓
- Ủy ban Thường vụ Quốc hội;
- Ban Dân nguyện-UBTVQH;
- Bộ trưởng, Chủ nhiệm VPCP;
- Chủ nhiệm VPQH;
- UBTW Mặt trận TQVN;
- TT Nguyễn Cẩm Tú;
- Cục Quản lý thị trường;
- Lưu: VT, KH (2b).

BỘ TRƯỞNG



(Handwritten signature)
Vũ Huy Hoàng